

Chúa Nhật II Thường Niên Năm B



Bài Đọc I: 1 Sm 3: 3b-10. 19.

Bài trích sách Sa-mu-en quyển thứ nhất.

Ngày ấy, Samuel ngủ trong đền thờ Chúa, nơi đặt Hòm Bia Thiên Chúa. Chúa đã gọi Samuel; cậu trả lời: "Này con đây", rồi chạy đến Hêli và nói: "Này con đây, vì thầy gọi con". Hêli trả lời: "Ta đâu có gọi, hãy trở về ngủ đi". Samuel đi ngủ lại. Nhưng Chúa gọi Samuel lần nữa, và Samuel chỗi dậy, chạy đến Hêli và nói: "Này con đây, vì thầy gọi con". Hêli trả lời: "Này con, Ta đâu có gọi, hãy trở về ngủ đi". Samuel chưa nhận ra Chúa, và lời Chúa chưa được mạc khải cho cậu. Chúa lại gọi Samuel lần thứ ba. Cậu chỗi dậy, chạy đến Hêli và nói: "Này con đây, vì thầy gọi con". Hêli biết Chúa đã gọi Samuel, nên nói với Samuel: "Hãy đi ngủ, và nếu Người còn gọi con, thì con nói rằng: 'Lạy Chúa, xin hãy nói, vì tôi tớ Chúa đang nghe'". Samuel trở về chỗ mình và ngủ lại. Chúa đến gần và gọi Samuel như những lần trước: "Samuel, Samuel!" Và Samuel thưa: "Lạy Chúa, xin hãy nói, vì tôi tớ Chúa đang nghe".

Phần Samuel ngày càng lớn lên. Chúa hằng ở cùng cậu, và cậu không để rơi mất lời nào của Chúa.

Đó là Lời Chúa.

Đáp Ca: Tv 39, 2 và 4ab. 7-8a. 8b-9. 10

Đáp: Lạy Chúa, này con xin đến để thực thi ý Chúa (c. 8a và 9a).

1. Con đã cậy trông, con đã cậy trông ở Chúa, Ngài đã nghiêng mình về bên con, Ngài đã đặt trong miệng con một bài ca mới, bài ca mừng Thiên Chúa chúng ta.

- Đáp. Lạy Chúa, này con xin đến để thực thi ý Chúa

2. Hy sinh và lễ vật thì Chúa chẳng ưng, nhưng Ngài đã mở rộng tai con. Chúa không đòi hỏi lễ toàn thiêu và lễ đền tội, bây giờ con đã thưa: "Này con xin đến".

- Đáp. Lạy Chúa, này con xin đến để thực thi ý Chúa

3. Như trong quyển vàng đã chép về con: lạy Chúa, con sung sướng thực thi ý Chúa, và pháp luật của Chúa ghi tận đáy lòng con.

- Đáp. Lạy Chúa, này con xin đến để thực thi ý Chúa

4). Con đã loan truyền đức công minh Chúa trong Đại Hội, thực con đã chẳng ngậm môi, lạy Chúa, Chúa biết rồi.

- Đáp. Lạy Chúa, này con xin đến để thực thi ý Chúa

Bài Đọc II: 1 Cr 6: 13c-15a, 17-20.

Chúa Nhật 2 Thường Niên Năm B

Bài trích thư thứ nhất của thánh Phao-lô tông đồ gửi tín hữu Cô-rin-tô.

Anh em thân mến, thân xác không phải vì dâm dật, mà vì Chúa, và Chúa vì thân xác. Thiên Chúa đã cho Chúa sống lại, cũng sẽ dùng quyền năng Người cho ta sống lại.

Anh em không biết thân xác anh em là chi thể của Chúa Kitô sao? Nhưng ai kết hợp với Chúa thì nên một thần trí. Vậy hãy xa lánh dâm dật. Mọi tội lỗi người ta phạm đều ngoài thân xác, nhưng kẻ tà dâm thì phạm tội trong thân xác mình. Anh em không biết thân xác anh em là đền thờ Chúa Thánh Thần, Đấng ngự trong anh em mà anh em đã nhận lãnh nơi Thiên Chúa, vì anh em không còn thuộc về chính mình nữa sao? Vì anh em đã được mua chuộc bằng một giá rất lớn. Vậy anh em hãy tôn vinh Chúa trong thân xác anh em.

Đó là Lời Chúa

Alleluia: Mt 11: 23

Alleluia, alleluia! - Lạy Cha là Chúa trời đất, Chúa đáng chúc tụng, vì đã mạc khải cho các trẻ nhỏ biết những mầu nhiệm nước trời. - Alleluia.

Lời Nguyện Giáo dân Chúa Nhật II Mùa Thường Niên Năm B.

1. Chúa trao cho Hội Thánh sứ mạng cứu rỗi con người. Chúng ta cùng cầu xin cho các vị Mục Tử trong Hội Thánh, luôn biết nhiệt thành trong sứ vụ loan báo Tin Mừng, để mang ơn cứu độ của Chúa cho muôn dân.

Chúng con cầu xin Chúa!

2. Thế giới hôm nay vẫn còn rất nhiều người chưa nhận biết Chúa. Chúng ta cùng cầu xin cho mọi Kitô hữu biết sống đời sống chứng nhân tin mừng để trở nên máng chuyên ánh sáng tin mừng, hầu nhiều người sớm nhận ra ơn cứu độ của Chúa.

Chúng con cầu xin Chúa!

3. Lạy Chúa, xin cho chúng con luôn biết sống vị tha, biết chia sẻ niềm vui và hạnh phúc cho những người anh em mà chúng con thường gặp gỡ, xin cho chúng con luôn sống xứng đáng là những chứng nhân tình thương của Đức Kitô.

Chúng con cầu xin Chúa.

4. Nền văn hóa của sự chết coi nhẹ mạng sống con người qua việc hỗ trợ phong trào phá thai đang lan tràn khắp nơi. Chúng ta hãy cầu xin cho công cuộc phò sự sống được lan rộng khắp mọi nơi và cho hết mọi người, để sớm chấm dứt nạn giết thai nhi một cách vô tội vạ trên thế giới cũng như tại đất nước Hoa Kỳ.

Chúng con cầu xin Chúa.

5. Giáo xứ chuẩn bị bắt đầu những ngày gói bánh đón Xuân Giáp Thìn. Chúng ta cùng cầu xin cho nhiều người biết tích cực tham gia vào công việc gói bánh đón Xuân để góp phần vào việc tạo nguồn tài chánh hỗ trợ cho công cuộc xây Tân Thánh Đường được tốt đẹp.

Chúng con cầu xin Chúa

6. Xin Chúa thương đến các đấng linh hồn, các linh hồn thân yêu của chúng con, cùng những linh hồn mà chúng con cầu nguyện hôm nay. Đặc biệt Linh hồn các thành viên trong giáo xứ mới qua đời. Xin cho tất cả sớm được nghỉ an đời đời trên Thiên Quốc.

Chúng con cầu xin Chúa.

7. Nhờ Đức Trinh Nữ Maria, Thánh Cả Giuse và các Thánh Tử vì Đạo nước Việt Nam chuyên cầu. Trong tâm tình tạ ơn, mọi người hãy dâng lên Chúa những ý nguyện riêng tư của mình.

(Giữ thinh lặng 10 giây)

Chúng con cầu xin Chúa.

Phúc Âm: Ga 1: 35-42.
Chúa Nhật 2 Thường Niên Năm B

"Họ xem chỗ Người ở, và ở lại với Người".

✠Tin Mừng Chúa Giê-su Ki-tô theo thánh Gio-an.

Khi ấy, Gioan đang đứng với hai người trong nhóm môn đệ của ông nhìn theo Chúa Giêsu đang đi mà nói: "Đây là Chiên Thiên Chúa". Hai môn đệ nghe ông nói, liền đi theo Chúa Giêsu. Chúa Giêsu ngoảnh mặt lại, thấy họ đi theo mình, thì nói với họ: "Các người tìm gì?" Họ thưa với Người: "Rabbi, nghĩa là: thưa Thầy, Thầy ở đâu?" Người đáp: "Hãy đến mà xem". Họ đã đến và xem chỗ Người ở, và ở lại với Người ngày hôm ấy, lúc đó độ chừng giờ thứ mười.

Anrê, em ông Simon Phêrô, (là) một trong hai người đã nghe Gioan nói và đã đi theo Chúa Giêsu. Ông gặp Simon anh mình trước hết và nói với anh: "Chúng tôi đã gặp Đấng Messia, nghĩa là Đấng Kitô". Và ông dẫn anh mình tới Chúa Giêsu. Chúa Giêsu nhìn Simon và nói: "Người là Simon, con ông Gioan, người sẽ được gọi là Kêpha, nghĩa là Đá".

Phúc Âm của Chúa

Cầu Nguyện:

Lạy Chúa Giêsu, lời Ngài truyền cho chúng con: hãy làm chứng nhân cho Thầy. Chúa ơi, làm sao có thể chúng con thực thi được mệnh lệnh này nếu chúng con chưa một lần gặp Chúa? Làm chứng cho Chúa không phải chỉ bằng lời nói vô nghĩa, nhưng phải có nội dung nơi chính tâm hồn đã cảm nghiệm. Xin Đấng Phục Sinh tỏ mình ra cho chúng con để chúng con có thể giới thiệu về Ngài. Amen.

Suy Niệm

1. Những người tới với thánh Gioan Tẩy Giả bên bờ sông Jordan, một số lớn xin được thanh tẩy, một số có mặt vì sự tò mò hiếu kỳ hay do bạn bè lôi kéo, còn một số nhỏ đi theo để tra hỏi bắt bẻ. Khi tôi tham gia những hoạt động trong xứ đạo, trong gia đình Đồng Hành, tôi thuộc lớp người nào bên bờ sông Jordan?

2. Gián đoạn nghi thức rửa tội, tự đặt mình thấp bé và dồn sự chú ý của dân chúng về một nhân vật khác, Gioan Tẩy Giả đã táo bạo vượt qua cái tôi của mình và ông đã hành động theo sự hướng dẫn của Thánh Linh. Ông biến chính mình thành dụng cụ của Thánh Linh. Động lực nào thúc đẩy tôi trong các hành động?

3. Gioan Tẩy Giả chọn một nơi cạn nước nhất, chỗ dân muôn xứ có thể qua lại buôn bán du lịch. Vì thế chung quanh thánh nhân hôm nay, không phải chỉ có những người Do Thái, nhưng có thể có nhiều màu da khác nhau, nhiều văn hóa khác nhau, nhiều trình độ trí thức, giàu nghèo. Có phải sự nhiệt thành tông đồ của tôi chỉ để cho một mình tôi, một mình gia đình tôi hay một mình nhóm của tôi?

Second Sunday in Ordinary Time

Reading 1 : 1 Sm 3:3b-10, 19

Samuel was sleeping in the temple of the LORD where the ark of God was. The LORD called to Samuel, who answered, "Here I am." Samuel ran to Eli and said, "Here I am. You called me." "I did not call you," Eli said. "Go back to sleep." So he went back to sleep. Again the LORD called Samuel, who rose and went to Eli. "Here I am," he said. "You called me." But Eli answered, "I did not call you, my son. Go back to sleep."

At that time Samuel was not familiar with the LORD, because the LORD had not revealed anything to him as yet. The LORD called Samuel again, for the third time. Getting up and going to Eli, he said, "Here I am. You called me." Then Eli understood that the LORD was calling the youth. So he said to Samuel, "Go to sleep, and if you are called, reply, Speak, LORD, for your servant is listening." When Samuel went to sleep in his place, the LORD came and revealed his presence, calling out as before, "Samuel, Samuel!" Samuel answered, "Speak, for your servant is listening."

Samuel grew up, and the LORD was with him, not permitting any word of his to be without effect.

The Word of the Lord.

Responsorial Psalm : Ps 40:2, 4, 7-8, 8-9, 10

R. Here am I, Lord; I come to do your will.

1. I have waited, waited for the LORD,
and he stooped toward me and heard my cry.
And he put a new song into my mouth,
a hymn to our God.

R. Here am I, Lord; I come to do your will.

2. Sacrifice or offering you wished not,
but ears open to obedience you gave me.
Holocausts or sin-offerings you sought not;
then said I, "Behold I come."

R. Here am I, Lord; I come to do your will.

3. "In the written scroll it is prescribed for me,
to do your will, O my God, is my delight,
and your law is within my heart!"

R. Here am I, Lord; I come to do your will.

4. I announced your justice in the vast assembly;
I did not restrain my lips, as you, O LORD, know.

R. Here am I, Lord; I come to do your will.

Reading II : 1 Cor 6:13c-15a, 17-20

Brothers and sisters: The body is not for immorality, but for the Lord, and the Lord is for the body; God raised the Lord and will also raise us by his power.

Do you not know that your bodies are members of Christ? But whoever is joined to the Lord becomes one Spirit with him. Avoid immorality. Every other sin a person commits is outside the body, but the immoral person sins against his own body.

Do you not know that your body is a temple of the Holy Spirit within you, whom you have from God, and that you are not your own? For you have been purchased at a price. Therefore glorify God in your body.

The Word of the Lord.

[Alleluia: Jn 1:41, 17b](#)

R. Alleluia, alleluia.

We have found the Messiah:

Jesus Christ, who brings us truth and grace.

R. Alleluia, alleluia.

[Gospel: Jn 1:35-42](#)

John was standing with two of his disciples, and as he watched Jesus walk by, he said, "Behold, the Lamb of God." The two disciples heard what he said and followed Jesus. Jesus turned and saw them following him and said to them, "What are you looking for?" They said to him, "Rabbi" — which translated means Teacher —, "where are you staying?" He said to them, "Come, and you will see."

So they went and saw where Jesus was staying, and they stayed with him that day. It was about four in the afternoon. Andrew, the brother of Simon Peter, was one of the two who heard John and followed Jesus.

He first found his own brother Simon and told him, "We have found the Messiah" — which is translated Christ —. Then he brought him to Jesus. Jesus looked at him and said, "You are Simon the son of John; you will be called Cephas" — which is translated Peter.

The Gospel of the Lord.

Reflections

1. The people who went to John the Baptist on the bank of the Jordan River might have different attitudes: a great number came to be baptized, some by curiosity or just to be with friends, others to question and to criticize. By my activities in the church or in my community group, who am I in the crowd on the bank of the Jordan River?

2. Pausing the baptism, humbling himself, directing the attention of people to the person being in sight, John the Baptist courageously steps over his "ego" and acts under the light of the Holy Spirit; he turns himself as an instrument for the Holy Spirit. What are the motives in my actions?

3. John the Baptist chooses the most shallow spot in the Jordan River, where people from nations can travel or do business, for his mission. Therefore, the crowd includes not only Israelites, but also people from other countries, other cultures and economics. Is my mission limited only within my own, my family's, or my group's salvation?